

AUDI A4 - AVANT

11/07 ⇨ 12/15

4813065SM



OEM Code:

8K0839461
8K0839461A



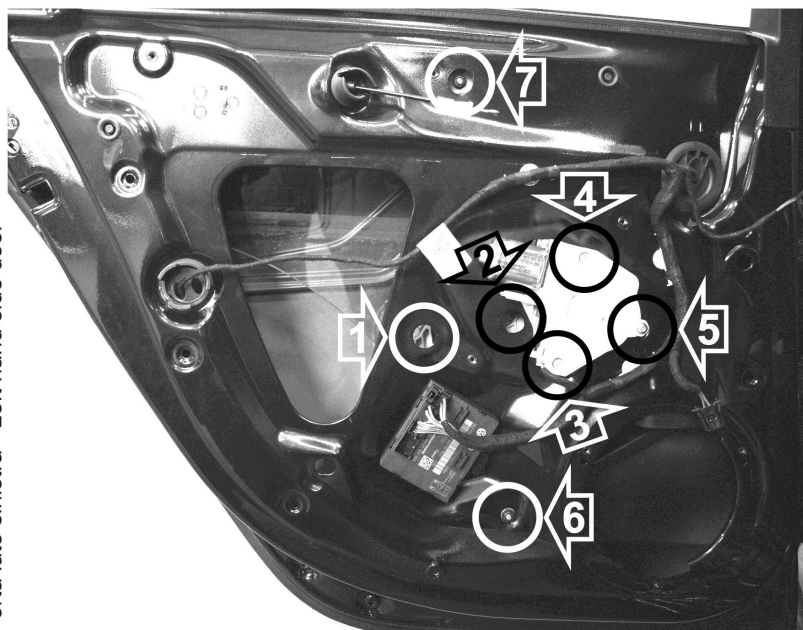
4913065SM



OEM Code:

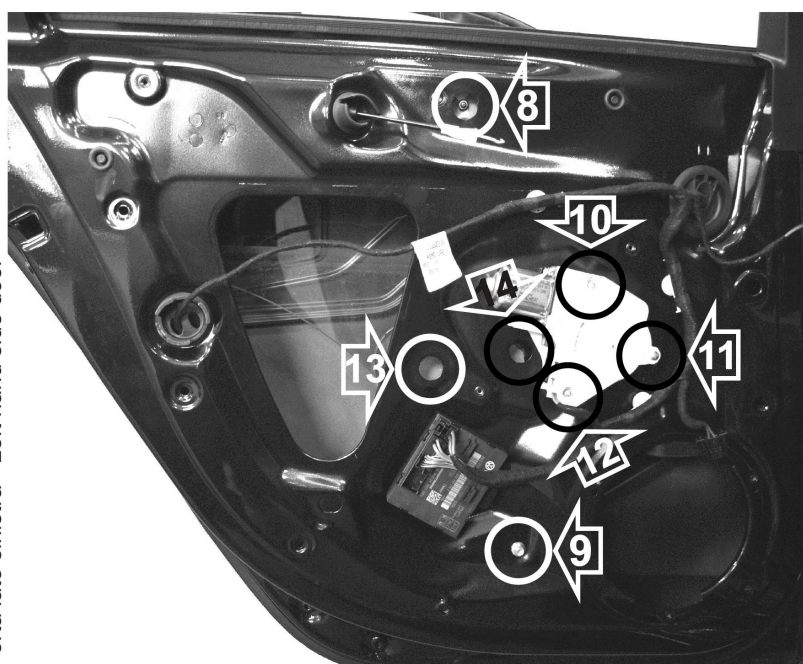
8K0839462
8K0839462A

Porta lato sinistra - Left hand side door



1

Porta lato sinistra - Left hand side door



2

POWER WINDOW LEFT



IT OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere le viti in posizione 1 e 2 e sfilare il vetro (foto 1).
- 2) Togliere le viti in posizione 3, 4, e 5 del motore e le viti 6 e 7 dell'alzacristalli.
- 3) Fissare il nuovo meccanismo in pos. 8 e 9 (foto 2).
- 4) Inserire e fissare il motore in pos. 10, 11 e 12 con le viti fornite (foto 2).
- 5) Eseguire il collegamento elettrico.
- 6) Far scendere il vetro e fissarlo in pos. 13 e 14 (Foto 2).
- 7) Per ripristinare la funzione confort utilizzare le istruzioni del manuale d'uso della vettura.

GB PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the screws in pos. 1, 2 and unthread the glass (photo 1).
- 2) Remove the screws in position 3, 4, and 5 of the motor and screws 6 and 7 of the window regulator.
- 3) Fix the new mechanism in pos. 8 and 9 (photo 2).
- 4) insert and fix the motor in pos. 10, 11 and 12 with the supplied screws (photo 2).
- 5) Carry out the electrical connections.
- 6) Lower the window and secure it in pos. 13 and 14 (photo 2).
- 7) To restore the comfort function use the instruction manual of the car.

FR OPERATIONS À EXECUTER:

- 1) Enlevez les vis 1, 2 et enlevez le vitre (photo 1).
- 2) Enlevez les vis 3, 4 et 5 du moteur et les vis en position 6 et 7 du le vitre electrique.
- 3) Fixez le nouveau mécanisme en pos. 8 e 94 (photo 2).
- 4) insérez et fixez le moteur en pos. 10, 11 et 12 avec les vis fournies (photo 2).
- 5) Exécute le branchement électrique.
- 6) Faites descendre la vitre et fixez-le en pos. 13 et 14 (photo 2).
- 7) Pour retablir le fonction confort veuillez suivre le manuel d'usage de la voiture.

ES OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Quitar los tornillos en los puntos 1 y 2 y desfilas el cristal (foto 1).
- 2) Retire los tornillos en los puntos 3, 4 y 5 del motor y los tornillos 6 y 7 del el elevalluna.
- 3) Fijar el nuevo mecanismo en pos. 8 y 9 (foto 2).
- 4) insertar y fijar el motor en pos. 10, 11 y 12 con los tornillos suministrados (foto 2).
- 5) Realizar la conexión eléctrica.
- 6) Bajar la ventana y asegurarla en la pos. 13 y 14 (foto 2).
- 7) Para restaurar la función de confort utilizar las instrucciones de usuario del coche.

PT PROCEDIMENTO A SEGUIR:

- 1) Remova os parafusos nas posições 1 e 2 e remova o vidro, (foto 1).
- 2) Remova os parafusos nas posições 3, 4 e 5 do motor e os parafusos 6 e 7 do elevador de vidro elétrico.
- 3) Fixar o novo mecanismo na pos. 8 e 9 (foto 2).
- 4) insira e fixe o motor na pos. 10, 11 e 12 com os parafusos fornecidos (foto 2).
- 5) Execute a conexão elétrica.
- 6) Abaixa o vidro e fixe-o na pos. 13 e 14 (Foto 2).
- 7) Para restaurar a função de confort, use as instruções de operação do veículo.

DE DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Entfernen Sie die Schrauben in Pos. 1, 2 und entfernen Sie den Glas (foto 1).
- 2) Entfernen Sie die Schrauben in pos. 3, 4 und 5 des Motors und die Schrauben 6 und 7 des Fensterhebers.
- 3) Fixieren Sie den neuen Mechanismus in Pos. 8 und 9 (Foto 2).
- 4) setzen und halten Sie den Motor in Pos. 10, 11 und 12 mit den mitgelieferten Schrauben fest (Foto 2).
- 5) Nun führen Sie die elektrische Verkabelung .
- 6) Lassen Sie das Fenster herab und sichern Sie es in Pos. 13 und 14 (Foto 2).
- 7) das confort nicht funktionieren folgen Sie das Verwenden-Handbuch des Fahrzeugs.